

Bản án số: **51/2021/HSST**

Ngày: 24/9/2021

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN NGHĨA ĐÀN - TỈNH NGHỆ AN

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- *Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà:* **Ông Lương Anh Xuân.**

- *Các Hội thẩm nhân dân:* **Ông Phan Thế Phương.**

Bà Nguyễn Thị Tuyết Nhung.

- *Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà:* Bà Hoàng Thị Lan – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Nghĩa Đàn, tỉnh Nghệ An.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Nghĩa Đàn, tỉnh Nghệ An tham gia phiên toà:* Ông Hoàng Bá Thọ- Kiểm sát viên.

Trong ngày 24 tháng 9 năm 2021 tại phòng xử án Tòa án nhân dân huyện Nghĩa Đàn, tỉnh Nghệ An xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 47/2021/TLST-HS ngày 16 tháng 08 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 62/2021/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 9 năm 2021 đối với bị cáo:

Ngô Sĩ H -Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam; Sinh ngày 18/02/1975 tại huyện Nghĩa Đàn, tỉnh Nghệ An.Nơi cư trú: Khối Dốc C, phường Quang T, thị xã Thái H, tỉnh Nghệ An. Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 7/12. Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Con ông: Ngô H (Đã chết); Con bà: Nguyễn Tô L (Đã chết); Vợ: Nguyễn Thị H - sinh năm 1979 (Đã ly hôn). Con: Có 02 con: Con lớn nhất sinh năm 1999, con nhỏ nhất sinh năm 2004.Tiền sự, tiền án: Không; Bị cáo tại ngoại. Có mặt tại phiên toà.

- Người bị hại:

Anh Chu Kim Nh – sinh năm 1965. (Vắng mặt).

Chị Nguyễn Thị Ng – sinh năm 1970. (Vắng mặt).

Trú tại: xóm L, xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ, tỉnh Nghệ An.

- Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:

Chị Nguyễn Thị H – sinh năm 1979. (Vắng mặt).

Trú tại: xóm Tân T, xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ, tỉnh Nghệ An.

- Người làm chứng: Anh Nguyễn Sỹ Q – sinh năm 1963. (Vắng mặt).

Trú tại: xóm L, xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ, tỉnh Nghệ An.

Anh Nguyễn Thế Tr – sinh năm 1972. (Vắng mặt).

Trú tại: Khối T, phường Quang T, thị xã Thái H, tỉnh Nghệ An.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Ngô Sĩ H và chị Nguyễn Thị H từng là vợ chồng đã ly hôn từ năm 2009. Sau khi ly hôn thì Ngô Sĩ H và Nguyễn Thị H vẫn thường xuyên có mâu thuẫn, cãi vã với nhau. Vào khoảng 08 giờ 45 phút, ngày 12 tháng 5 năm 2021, Ngô Sĩ H điều khiển xe máy đi đến xưởng gỗ Nh Ng thuộc xóm Tân T, xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ đi tìm gặp chị Nguyễn Thị H. Khi đến nơi, thấy chị H đang đứng trước cổng xưởng gỗ Nh Ng, H dừng xe máy lại để nói chuyện, quá trình nói chuyện thì hai bên có xảy ra tranh cãi với nhau. Trong lúc tức giận, H đã lao vào đánh, đấm vào mặt và vai chị H. Thấy bị đánh nên chị H cầm khúc gậy gỗ dưới đất có kích thước 4x130 cm lên đánh vào vùng đầu trái của H khiến H chảy máu. Sau đó, H lao vào giằng co để lấy khúc gỗ với H. Lúc này anh Nguyễn Sỹ Q là công nhân làm tại xưởng gỗ thấy anh H với chị H đánh nhau nên chạy đến can ngăn, thì chị H bỏ chạy vào trong khu chế tác của xưởng gỗ. Thấy chị H bỏ chạy nên H đuổi theo lấy các đoạn gậy gỗ dưới đất ném chị H nhưng không trúng. Sau đó H nhặt một đoạn gậy gỗ nhặt dưới đất có kích thước 70x5x2 cm lên để đánh nhiều phát vào 02 chiếc quạt công nghiệp trong xưởng gỗ khiến hai chiếc quạt đó bị hư hỏng một số bộ phận, rồi cầm 01 chiếc máy bào gỗ ở dưới đất lên ném chị H nhưng không trúng khiến máy bào gỗ rơi xuống đất và hư hỏng. Thấy H điên cuồng ném, đập phá, chị H bỏ chạy ra kho chứa đồ của xưởng gỗ, H đuổi theo, chị H lại chạy vào nhà bếp của xưởng gỗ rồi chốt cửa lại. Ngô Sĩ H đi đến đập cửa để vào đánh chị H nhưng không được nên đứng ngoài la hét, chửi bới. Sau đó H tiếp tục đi đến bàn uống nước trong xưởng gỗ, lấy 01 cái đàn ghi ta đang để trên ghế và đập một phát vào mặt bàn khiến đàn ghi ta bị vỡ và hư hỏng hoàn toàn. Thấy hai chiếc xe máy dựng gần đó H đi đến xô ngã 02 chiếc xe máy đó rồi dùng gậy gỗ nhặt dưới đất có kích thước 85x7x9 (cm) đập nhiều phát vào chiếc xe máy SH Mode, mang BKS: 37G-728.2.. và chiếc xe máy SIRIUS, mang BKS: 37X4-687.., khiến hai chiếc xe bị hư hỏng một số bộ phận. Cùng ngày, Lực lượng công an xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ có mặt tại xưởng Nh Ng yêu cầu Ngô Sĩ H về trụ sở để làm việc. Đến chiều cùng ngày, Ngô Sĩ H đến Cơ quan CSĐT Công an huyện Nghĩa Đ để đầu thú và khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Ngày 20/5/2021, chị Nguyễn Thị H và Ngô Sĩ H đã có đơn không yêu cầu giám định tỉ lệ thương tích đến Cơ quan CSĐT Công an huyện Nghĩa Đ, tỉnh Nghệ an.

Ngày 21/5/2021, Cơ quan CSĐT Công an huyện Nghĩa Đ, tỉnh Nghệ An đã yêu cầu định giá thiệt hại tài sản. Ngày 27 tháng 05 năm 2021, có tại bản kết luận định giá tài sản số: 16/HĐĐGTS của Hội đồng định giá tài sản của UBND huyện Nghĩa Đ kết luận như sau:

- 01 xe mô tô mang BKS: 37G – 728.2..., nhãn hiệu HONDA SH mode, màu sơn đỏ đen. Đặc điểm của phương tiện cần định giá thiệt hại đó là: Bị hư hỏng đèn chiếu sáng, đèn chuyển hướng, ốp nhựa bảo vệ đầu xe, mặt nạ xe, gương chiếu hậu trái phải, cánh yếm trái phải, ốp nhựa bảo vệ thân xe phải, ốp nhựa bảo vệ gầm xe và ốp nhựa bảo vệ ống xả, xe mô tô đã qua sử dụng. Các thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 12 tháng 5 năm 2021 là: 4.100.000 đồng.

- 01 xe mô tô mang BKS: 37X4-687..., nhãn hiệu YAMAHA Sirius. Đặc điểm của phương tiện cần định giá thiệt hại: Bị hư hỏng phần cánh yếm phải, xe mô tô đã qua sử dụng. Thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 12 tháng 5 năm 2021 là: 200.000 đồng.

- 01 chiếc đàn ghi ta loại 06 dây bị hư hỏng, đàn đã qua sử dụng. Thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 12 tháng 5 năm 2021 là: 700.000 đồng.

- 01 chiếc máy bào gỗ cầm tay, màu sơn vàng đen, nhãn hiệu KREX, loại máy K291 công suất 1020W, xuất xứ Trung Quốc, chiếc máy bào đã qua sử dụng, bị hư hỏng mặt lưỡi bào. Các thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 12 tháng 5 năm 2021 là: 200.000 đồng.

- 01 chiếc quạt điện, loại quạt công nghiệp, bị hư hỏng hoàn toàn phần cánh quạt, mặt sau lồng cánh quạt bị cong vênh, gãy hỏng, chiếc quạt đã qua sử dụng. Các thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 12 tháng 5 năm 2021 là: 300.000 đồng.

- 01 chiếc quạt điện, loại quạt công nghiệp, có màu đen, bị hư hỏng phần mặt sau lồng quạt bị cong vênh biến dạng, chiếc quạt đã qua sử dụng. Thiệt hại trên được định giá trên thị trường vào ngày 25 tháng 5 năm 2021 là: 50.000 đồng.

Tổng giá trị tài sản bị thiệt hại là: 5.550.000 đồng (Năm triệu năm trăm năm mươi nghìn đồng).

Bản cáo trạng số 50/CT-VKS NgĐ ngày 13 tháng 08 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Nghĩa Đ đã truy tố bị cáo Ngô Sĩ H về tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, đại diện Viện kiểm sát vẫn giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo như bản cáo trạng đã kết luận. Đề nghị áp dụng khoản 1 điều 178; điểm b, i, s khoản 1, 2 điều 51- Bộ luật hình sự, mức hình phạt đối với bị cáo Ngô Sĩ H từ 10.000.000 đồng đến 15.000.000 đồng; miễn áp dụng hình phạt bổ sung cho bị cáo; về vật chứng: không còn giá trị sử dụng đề nghị tịch thu tiêu hủy. Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận đúng như nội dung bản cáo trạng quy kết và đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm được trở về với gia đình và xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1] *Về thủ tục tố tụng:* Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Nghĩa Đàn, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Nghĩa Đàn, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] *Về nội dung:* Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai của người bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan, phù hợp với vật chứng và các tài liệu có trong hồ sơ vụ án. Đã xác định: Do có mâu thuẫn với nhau nên vào khoảng 08 giờ 45 phút ngày 12/5/2021, bị cáo Ngô Sĩ H đi đến xưởng gỗ Nh Ng thuộc xóm Tân T, xã Nghĩa Th, huyện Nghĩa Đ để gặp chị Nguyễn Thị H là vợ của H đã ly hôn vào năm 2009 để nói chuyện thì hai bên có xảy ra xô xát với nhau nên chị H bỏ chạy vào khu nhà bếp của xưởng gỗ nhà Nh Ng và khóa cửa lại, do bức tức không đánh được chị H nên H đã nhặt các đoạn gậy gỗ đập phá tài sản của chị Nguyễn Thị Ng và anh Chu Kim Nh làm 02 quạt công nghiệp bị hư hỏng trị giá 350.000 đồng, một chiếc máy bào gỗ bị hư hỏng trị giá 200.000 đồng, một cái đàn ghi ta trị giá 700.000 đồng và làm hư hỏng một số bộ phận hai chiếc xe máy SH Mode, mang BKS: 37G-728.2.. và chiếc xe máy SIRIUS, mang BKS: 37X4-687.. trị giá 4.300.000 đồng. Tổng trị giá tài sản bị cáo Ngô Sĩ H làm hư hỏng là 5.550.000 đồng. Hành vi của bị cáo thực hiện đã có đủ căn cứ để kết luận bị cáo Ngô Sĩ H phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo

khoản 1 điều 178 - Bộ luật hình sự. Đúng như Bản cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố bị cáo.

Hành vi phạm tội của bị cáo không những trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu hợp pháp về tài sản của bị hại được pháp luật bảo vệ, mà còn gây mất an ninh trật tự tại địa phương. Bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự nhận thức rõ hành vi cố ý làm hư hỏng tài sản của người khác là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện, do đó cần xét xử nghiêm để phòng ngừa chung.

[3] Xét tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng. Về tình tiết giảm nhẹ, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng, bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại để khắc phục hậu quả mình gây ra, sau khi phạm tội đã đến cơ quan công an đầu thú là tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, i, s khoản 1, 2 điều 51 Bộ luật hình sự. Vì vậy, cũng được xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

[4] Về hình phạt: Căn cứ vào quy định của Bộ luật hình sự trên cơ sở cân nhắc tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội do bị cáo gây ra, kết hợp với việc xem xét nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự. Xét thấy bị cáo có nhân thân tốt, không có tình tiết tăng nặng, có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú rõ ràng, ổn định, hành vi phạm tội của bị cáo là coi thường quyền sở hữu tài sản của người khác, nhưng gây ra thiệt hại về tài sản cho người bị hại không lớn nên đề nghị của Viện kiểm sát là xử phạt bị cáo từ 10.000.000 đồng đến 15.000.000 đồng là không đảm bảo tính răn đe giáo dục bị cáo mà xử phạt bị cáo ở mức cao hơn Viện kiểm sát đề nghị mới phù hợp với hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, tuy nhiên cũng chưa cần thiết cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà cho bị cáo được hưởng án treo, giao về cho chính quyền địa phương giám sát, giáo dục cũng đảm bảo tính răn đe và giáo dục bị cáo trở thành người có ích cho xã hội.

Hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo là không có nghề nghiệp ổn định, gia đình khó khăn nên miễn hình phạt bổ sung bằng tiền cho bị cáo theo quy định tại khoản 5 điều 178 Bộ luật hình sự.

[5] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo đã khắc phục hậu quả đã bồi thường số tiền bị thiệt hại về tài sản cho chị Ng và anh Nh nên người bị hại không yêu cầu bị cáo phải đền bù thiệt hại về mặt dân sự nên Hội đồng xét xử miễn xét.

[6] Về xử lý vật chứng: Đối với 01 khúc gỗ trụ kích thước 85x7x9(cm), một đầu hình vuông, một đầu bị khuyết có bám một ít lớp vỏ ngoài hình dạng không xác định, kích thước 32x9 (cm); 01 đoạn gỗ hình trụ tròn kích thước 130x4 (cm),

bề mặt được bào nhẵn, một đầu bị gãy hỏng hình dạng không xác định kích thước 35x4 (cm); 01 đoạn gậy hình hộp chữ nhật được bào nhẵn, có kt 73x5x5 (cm); 01 đoạn gậy gỗ có kích thước 70x5x2 (cm), bề mặt lồi lõm có vết nứt kích thước 6x2 (cm) không còn giá trị sử dụng nay cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 xe mô tô mang BKS: 37G –728.2..., nhãn hiệu HONDA SH mode, màu sơn đỏ đen; 01xe mô tô mang BKS: 37X4-687..., nhãn hiệu YAMAHA Sirius; 01 chiếc máy bào gỗ cầm tay, nhãn hiệu KREX, loại máy K291; 02 chiếc quạt điện, loại quạt công nghiệp. Quá trình điều tra Cơ quan CSĐT Công an huyện Nghĩa Đàn đã xác định là tài sản của chị Ng và anh Nh nên đã trả lại toàn bộ tài sản trên cho chị Ng và anh Nh là hoàn toàn đúng quy định của pháp luật.

[7] Về án phí: Bị cáo Ngô Sĩ H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH

- Căn cứ vào khoản 1 Điều 178; điểm b, i, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 và điều 65 - Bộ luật hình sự.

Tuyên bố: Bị cáo Ngô Sĩ H phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”.

Xử phạt: Bị cáo Ngô Sĩ H **09** (Chín) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 18 tháng, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Giao bị cáo về cho UBND phường Quang T – Thị xã Thái H giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo. Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của Luật Thi hành án hình sự. Trong thời gian thử thách, nếu bị cáo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc bị cáo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

- **Về vật chứng:** Áp dụng điều 47 Bộ luật hình sự; khoản 2 điều 106 - Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 01 khúc gỗ trụ kích thước 85x7x9(cm), một đầu hình vuông, một đầu bị khuyết có bám một ít lớp vỏ ngoài hình dạng không xác định, kích thước 32x9 (cm); 01 đoạn gỗ hình trụ tròn kích thước 130x4 (cm), bề mặt được bào nhẵn, một đầu bị gãy hỏng hình dạng không xác định kích thước 35x4 (cm); 01 đoạn gậy hình hộp chữ nhật được bào nhẵn, có kích thước 73x5x5 (cm); 01 đoạn gậy gỗ có kích thước 70x5x2 (cm), bề mặt lồi lõm có vết nứt kích thước

6x2(cm). Chi tiết được thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng ngày 16/08/2021 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Nghĩa Đàn.

- **Về án phí:** Áp dụng điều 136- Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về án phí, lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Ngô Sĩ H phải nộp 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng) tiền án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử công khai sơ thẩm có mặt bị cáo được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án. Vắng mặt người bị hại và người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc ngày niêm yết bản án theo quy định của pháp luật.

Nơi nhận:

- Bị cáo; Người bị hại, Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan;
- TAND tỉnh Nghệ An;
- VKSND tỉnh Nghệ An;
- Sở tư pháp tỉnh Nghệ An;
- VKSND huyện Nghĩa Đàn;
- Công an huyện Nghĩa Đàn;
- Chi cục THADS huyện Nghĩa Đàn;
- Thông báo cho UBND cấp xã (phường) nơi b/c cư trú được biết;
- Lưu HS.

**T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

(đã ký)

Lương Anh Xuân